

**Zeitschrift:** Nebelspalter : das Humor- und Satire-Magazin  
**Band:** 91 (1965)  
**Heft:** 47

## **Werbung**

### **Nutzungsbedingungen**

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

### **Conditions d'utilisation**

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

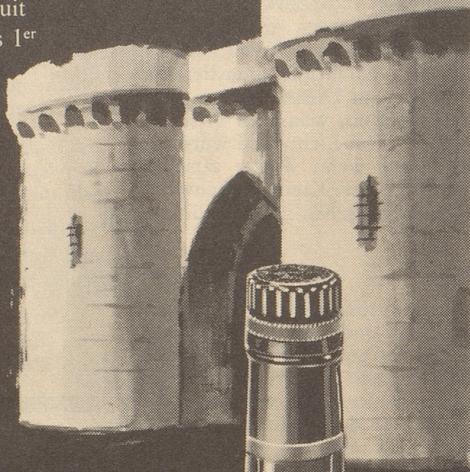
### **Terms of use**

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

**Download PDF:** 31.01.2026

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**

Vieilli au  
**CHATEAU DE COGNAC**  
 où naquit  
 François 1<sup>e</sup>

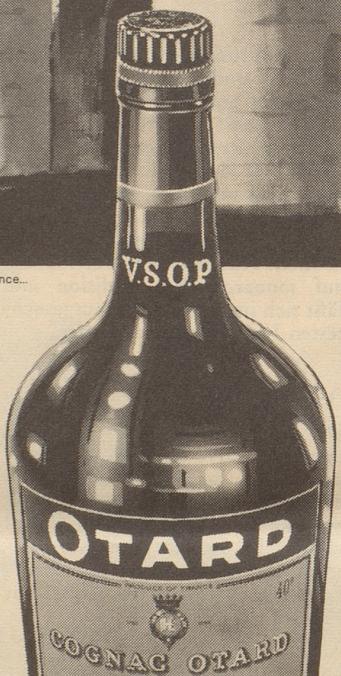


Le Château de Cognac, où se succéderont rois et reines de France... est depuis 1795, le Château du Cognac OTARD.



Oui, c'est là qu'il vieillit, le prestigieux Cognac OTARD... là, sous ces voûtes profondes où règnent une température, des conditions de vieillissement idéales.

Agents généraux pour la Suisse: Paulin Pouillot S.A., Lausanne



Ein  
 fröhlicher  
 Weggenosse ?

Der Nebelpalter !

## Wäsche trocknen leicht gemacht

In nur 3 Minuten: 10 kg Gross- oder Kleinwäsche bügeltrocken mit der 10000-fach bewährten elektr. Wäschekentrifuge der SATURN A.-G.

Enorm leistungsfähig: eine ganze Waschmaschinen-Füllung auf einmal! Sogar Wollsachen und feinste Gewebe dank der ungelochten, spiegelglatten Trommelwandung.

Überall aufstellbar: auf dem Spülisch, Waschküchenboden, in der Badewanne oder auf einem Holzrost auf der Wanne. Keine Installationskosten. Stets zur Hand und leicht versorgt.

Wenden Sie sich an Ihr Fachgeschäft oder verlangen Sie Gratisprospekt vom Fabrikanten:

**SATURN A.-G.**  
 8902 Urdorf-ZH Tel. 051/986 986



## Was tut sich denn



## so immer in der Schweiz?

Wer Angehörige im Ausland hat, der kennt deren regelmäßig wiederkehrende Brieffrage: «Was tut sich, was geht, was passiert in der Heimat? Schreib oft und viel, auch Kleinigkeiten!...»

Von Heimweh wird wenig gesprochen, aber es ist da. Heimweh wenigstens nach gedanklicher Tuchfühlung mit jener helvetischen Gesellschaft, von der Gottfried Keller sagte:

«Ei! was wimmelt da für verschiedenes Volk im engen Raume ... Welche Schlauköpfe und Mondkälber laufen da nicht herum, welches Edelgewächs und welch Unkraut blüht da lustig durcheinander ....»

Nicht jedem ist es gegeben, nicht jeder hat Zeit, den Wunsch eines Auslandschweizers nach Berichterstattung im wünschbaren Maße zu erfüllen. Wie, sagen Sie? Sie wüßten selber, wie wahr das sei, aber leider ...

Nicht leider bitte! Wissen Sie, weshalb der Nebelpalter gerade bei Auslandschweizern so beliebt und begehrte ist? Weil er jede Woche Antwort gibt akkurat auf die Frage: Was tut sich denn so immer in der Schweiz?

Womit auch schon gesagt ist, daß ein Abonnement für einen Auslandschweizer ein sehr sinnvolles Geschenk wäre. Und zurzeit beginnt man ja bereits wieder von Geschenken zu reden (für Auslandschweizer übrigens nicht zu früh!)

Bestellen Sie rechtzeitig für Ihre Angehörigen und Freunde im Ausland ein Geschenkabonnement. Je früher Sie die Bestellung aufgeben, um so sicherer wird der Nebi den Empfänger rechtzeitig erreichen. Wir senden Ihnen gerne unsere hübsche Geschenkkarte.

Das Auslands-Abonnement für 6 Monate kostet Fr. 22.—, für 12 Monate Fr. 42.—. Bestellungen nimmt der Nebelpalter-Verlag 9400 Rorschach gerne entgegen.